



جامعة العلوم الإسلامية  
لعيون



مؤسسة دار الحديث الحسنية  
للدراسات الإسلامية العليا

## مذكرة تفاهم

بين جامعة العلوم الإسلامية بمدينة لعيون (موريتانيا)  
ومؤسسة دار الحديث الحسنية - الرباط، المغرب

تحقيقاً لمبدأ التعاون العلمي، ووعياً بالتحديات التي تواجه مؤسسات التعليم العالي، تم توقيع اتفاقية بين :

- جامعة العلوم الإسلامية بمدينة لعيون (موريتانيا)، وتدعى في هذه المذكرة بالطرف الأول والتي ستحدد

ممثلها القانوني المخول للتوقيع؛

- ومؤسسة دار الحديث الحسنية بالرباط التي تدعى في هذه المذكرة بالطرف الثاني والتي ستحدد ممثلها

القانوني المخول للتوقيع.

وحيث إن جامعة العلوم الإسلامية بمدينة لعيون (موريتانيا) هي مؤسسة تعليم عال تسعى لتعزيز تميزها الأكاديمي؛ حيث اتخذت العديد من المبادرات لتحقيق ذلك. وقد دخلت جامعة العلوم الإسلامية بمدينة لعيون في موريتانيا في أنشطة التعاون والشراكة مع العديد من المؤسسات والهيئات لتعزيز تميزها الأكاديمي الشامل؛

وحيث إن مؤسسة دار الحديث الحسنية بالرباط مؤسسة للدراسات الإسلامية العليا، وهي مؤسسة رسمية تابعة لوزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية، تعنى بالدراسات العليا المعمقة في ميدان العلوم الإسلامية؛

وحيث إن الطرفين يرغبان في توقيع مذكرة تفاهم التعاون في المجالات المحددة أدناه.

فقد تم الاتفاق المبدئي على الأمور الآتية:

### المادة الأولى

#### الأهداف

يسعى الطرفان بناءً على أحكام هذه المذكرة والقوانين والضوابط والتعليمات المرعية في بلديهما لتطوير ودعم التعاون الأكاديمي والمهني بينهما في مجال البحث والتطوير والتبادل والتدريب والإدارة على أساس المصالح المشتركة.

### المادة الثانية

#### مجالات التعاون

يسعى الطرفان بناءً على أحكام هذه المذكرة والقوانين والضوابط والتعليمات المرعية في بلديهما لتطوير ودعم التعاون العلمي فيما بينهما في المجالات التالية:

1. تبادل الخبرات والممارسات الجيدة في مجالات التعليم والتعلم والبحث وخدمة المجتمع؛
2. الأبحاث والتطوير في مجالات الاهتمام المشترك؛
3. تبادل الطلاب والأساتذة؛
4. عقد مؤتمرات وندوات مشتركة؛
5. تعيين ممثل عن كل طرف من أجل تفعيل بنود هذه الاتفاقية والتعاون على وضع البرامج والأنشطة، والتنسيق بين الجامعة ومؤسسة دار الحديث الحسينية؛
6. أي مجال تعاون آخر يتفق عليه الطرفان وفق القوانين والنظم المتبعة لدى الطرفين.

#### **المادة الثالثة**

##### **التنسيق المالي**

1. لا تلزم هذه المذكرة أي طرف بأي التزامات مالية تجاه الطرف الآخر.
2. يتحمل كل طرف جميع الأعباء المالية الخاصة به فيما يتعلق بهذه المذكرة.

#### **المادة الرابعة**

##### **أثر المذكرة**

1. تعد هذه المذكرة تعبيراً عن رغبة الطرفين في التعاون ولا تعد بأي شكل من الأشكال التزاماً تحت القوانين الدولية أو المحلية.
2. يمكن تعديل شروط المذكرة في أي وقت باتفاق الطرفين.
3. يخضع تفسير هذه المذكرة للنظم والقوانين المعمول بها في بلد كل من الطرفين.

#### **المادة الخامسة**

##### **تفعيل ومدة المذكرة**

1. يشرع العمل بهذه المذكرة من تاريخ توقيعها ولمدة خمس سنوات.
2. يمكن تجديد هذه الاتفاقية حسب رغبة الطرفين المكتوبة.
3. يمكن إلغاء هذه المذكرة بإخطار رسمي يدخل حيز التنفيذ بعد شهر من تاريخه وذلك بإعطاء بلاغ مكتوب.

#### **المادة السادسة**

##### **حماية الملكية الفكرية**

1. تتم حماية الملكية الفكرية عملاً بالقوانين والأنظمة المرعية في بلد كل من الطرفين وعملاً بالاتفاقيات الدولية الموقعة من بلدي الطرفين.
2. لا يسمح لأي طرف باستعمال اسم أو شعار أو أي رمز يخص الطرف الآخر في المطبوعات والوثائق الرسمية بدون موافقة مسبقة من الطرف المعنى.

3. على الرغم مما ذكر في النقطة السابقة(1)، فإن حقوق الملكية الفكرية فيما يتعلق بأي إنجازات أو منتجات ينبغي أن تتم بـ:

- أ. التعاون بين الطرفين، وستكون ملكيته مشتركة بينهما بناء على اتفاق خاص؛
- ب. ستكون ملكية الحقوق الفكرية المتحصلة من البحث للمشاركين أو للأطراف المعنية فقط.

**المادة السابعة**  
**توقيف العمل بالذكرة**

كل طرف يحتفظ بالحق- وذلك لأسباب تخص المصالح الوطنية- في أن يوقف العمل بهذه المذكورة مؤقتا سواء بصورة كلية أو جزئية وسيكون التوقيف ساري المفعول مباشرة بعد إبلاغ الطرف الآخر بالطرق المناسبة.

**المادة الثامنة**  
**ملاحظات**

كل تواصل في إطار هذه المذكورة ينبغي أن يكون مكتوبا باللغة العربية وعبر البريد المسجل موجها إلى عنوان جامعة العلوم الإسلامية بمدينة لعيون (موريتانيا) أو مؤسسة دار الحديث الحسنية، ويمكن استخدام الوسائل الإلكترونية أو وسائل الإرسال الأخرى باتفاق الطرفين:

مؤسسة دار الحديث الحسنية  
456 ملتقي شارعي النخيل والزيتون  
ص. ب. : 6549 العرفان، الرباط  
الهاتف : 00212537751523/24  
الفاكس : 00212537751529  
Dar.alhadith.alhassania@gmail.com

جامعة العلوم الإسلامية  
رئاسة الجامعة، ص.ب: 20  
مدينة لعيون (موريتانيا)  
الهاتف : +(222) 45 15 12 06  
الفاكس : +(222) 45 15 12 06  
البريد الإلكتروني: www.usia.mr

**التوقيع والتاريخ**

مؤسسة دار الحديث الحسنية بالرباط (المغرب):

الاسم: أحمد الحسني  
التاريخ: ٢٠١٦/٠٢/١٨

جامعة العلوم الإسلامية بمدينة لعيون (موريتانيا):

الاسم: د. محمد العز  
التاريخ: ١٨ - ٠٢ - ٢٠١٦